



" مېمبوت تاهون بارو دغن فنوه كأنصافن "

4 Januari 2019M/ 27 Rabiulakhir 1440H

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ:

إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ يَرْجُونَ رَحْمَتَ اللَّهِ وَاللَّهُ

عَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٧٨﴾

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ ءَالِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَ إِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ، فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله،

ماريله كيت سام-سام ممفريثيغكتكن كأيمانن دان كتقواءن كيت كحضرة الله

سبحانه وتعالى، دغن مغيكوتي سكالالا فرينتهن دان منيغكلكن سكالالا لارغن دان

تكاهنش. موده-مودهن كيت منداقت كريضاءن الله ددنيا دان داخيرة. منبر قد

هاري يغ موليا اين اكن ممبيچاراكن خطبة يغ برتاجوق "مېمبوت تاهون بارو دغن

فنوه كأنصافن".

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله،

قد ساعت يغ فنوه بركة اين، ماريله كيت مغمبيل كسمفتن، مپاتاكن كشوكورن

يغ إخلاص كحضرة الله سبحانه وتعالى كران دغن كأيديننش داقت كيت برتمو

لاکي دغن تاهون بارو مسیحي، سلفس برتمو دغن تاهون بارو هجرية بارو-بارو این.

ستیاف کالی کداتاغن تاهون بارو، هندقن کیت مئگیلف عزم بارو، اونتوق باغون ممقرباایقی دیری کیت، سباکای اومت یغ فالیغ باایق "خیر امة". کیت سمبوت کتیبان تاهون بارو، دغن فنوه کانصافن، فنوه هارفن دان فرسدیان. دسمقیغ ایت، کیت برشکور کحضرة الله سبحانه وتعالی کران دبری عمور یغ فنجغ، دالم کادان صیحت، سلامت دان سجهترا. الحمدلله.

### سیدغ جمعة یغ درحمتی الله ،

دأول تاهون بارو این، کیت هندقله ممقرواتکن تیکد دان عزم، اونتوق منروسکن اوسها کأره منجان کماجوان دیری، ممربتکن اومت دان نکارا، سسواي دغن تونتوتن اسلام. ماريله کیت بینا کقواتن کیت منروسی فرقادوان. ماريله کیت رافتکن سمولا مان-مان دانتارا کیت یغ جاءوه دان رغکغ، برمعاغ-معاغن دأتس سکالا کسیلافن دان کسالهن یغ لالو.

فرکارا-فرکارا نیکاتیغ، فرکارا-فرکارا موغکر یغ بولیه مئعاپیکن دیری، مشارکت دان اکام، یغ برلاکو سفنجغ تاهون لالو، هندقله دتیغکلکن دان جاغنه داوئغ لاکي. فرکارا-فرکارا باایق دان معروف، کیت تروسکن دغن فنمبهاایقن لاکي، موده-مودهن کیت منجادی اومت یغ دریضای الله سبحانه وتعالی.

### سیدغ جمعة یغ درحمتی الله،

باکي منچاقای کماجوان دان کچمرلغن سسواي دغن فرینته الله، مک تردافت بیراف فرکارا یغ فرلو دبری کأوتامان اونتوق دلقسانکن. انتارا ایاله:-

## ڦر تام: ڪاوتاماءن براڪام.

اومت اسلام يڻ باءيق دان موليا اياهه مريڪ يڻ مميلقي ڪقواتن براڪام، ڪقواتن ايمان، ڪتيغڪين علمو ڦغتهاهوان دان اخلاق اسلام. اسلام اداله اڪام يڻ مها اڪوڻ، يڻ تله منونجوڪن ڪيت جالن، اونتوق ڪيت منداقت ڪسلامتن ددنيا، لبيه-لبيه لاکي ڪسلامتن داخيرة. اسلام تله مپوسون دان منرغڪن چارا برعبادة، براخلاق، برهوبوڻ سسام مانسي اونتوق اوروسن هيدوڻ سفرتي منديبير، منديديق، ممباغون، برجهاد دان سباڪاين.

ڪموليائن اومت اسلام، اداله ترلتق ڦد ڊيري مريڪ سنديري. اومت اسلام سنديري يڻ منتوڪن بنتوق ڪمبارن اتاو وجهه اسلام، سام اد اياڻ برسري دان برسير اتاو مالڦ عبارت ڦلينا يڻ ڪهبيسان مبيق. الله تله منرغڪن ڪولوغن اورغ يڻ ممليهارا ڪموليائن ڊيري دان ڪباءيقن يڻ مريڪ ڦروليهي ملالوئي فرمانن دالم سورة الحج ايات 30:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ  
ذَلِكَ وَمَنْ يُعْظَمْ حُرْمَتِ اللَّهِ فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ عِنْدَ رَبِّهِ وَأُحِلَّتْ لَكُمْ الْأَنْعَامُ إِلَّا مَا يُتْلَى  
عَلَيْكُمْ فَاجْتَنِبُوا الرِّجْسَ مِنَ الْأَوْثَانِ وَاجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّورِ ﴿٣٠﴾

يڻ برمقصود:

"ايتله يڻ واجب دڦاتوهي دان سسياڦا يڻ مڻعمرمتي ڪڪوم-ڪڪوم الله مڪ يڻ دمڪين منجادي ڪباءيقن باڪيڻ دسيسي توهنن دان دحلالڪن باڪي ڪامو بيناتغ-بيناتغ ترنق، ڪچوالي يڻ دباچڪن ڪڦد ڪامو ﴿تننغ حرامن﴾، مڪ جاءوهيله ڪڪوتورن شرك يڻ دسبڪن اوليه ڦيمبهان برهالا، سرتا جاءوهيله ڦرڪاتائن يڻ دوستا".

اوليه ايت، كيت فرلو براوسها ممبرسيه فميكرن كيت، سوفاي داقت منومفوكن كمبالي ترهادف تونتوتن كهيدوفن براكام، دان كيت اكن تروس ماجو دان داقت منديديق كينراسي اكن داتغ معملكن تونتوتن اسلام.

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله،

كدوا: كاوتامان ممفرتكوهكن فرساودارائن سسام اسلام.

سجاره تله منونجوقكن كقد كيت، بهاوا كداتاغن اسلام تله مغيكت دان مغو كوهكن فرساودارائن يغ براسسكن اكام. اين تله دكامبركن اوليه الله سبحانه وتعالی دالم سورة الحجرات ايات 10:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿١٠﴾

يغ برمقصود:

"سبئرث اورغ-اورغ يغ برايمان ايت اداله برساودارا، مك دامايكنله د انتارا دوا ساودارا كامو يغ برتليغكه" ايت دان برتقوبله كقد الله سوفاي كامو براوليه رحمة.

دالم سبواه حديث قولاً، رسول الله ﷺ برسبدا يغ برمقصود:

"سساورغ مسلم اداله ساودارا كقد مسلم يغ لاءين". ﴿رواية البخاري﴾

أخوة إسلاميه اينله يغ تله منجاديكن بغسا عرب كسلوروهنن سباكاي ساتو اومت يغ بارو دان منجاديكن رنتاو اسلام ليه لواس هيغك مرغكومي سلوروه دنيا. أخوة اين جوك تله ملاهيركن فرسامان تغكوغجواب ترهادف مشاركت دان كفتنيغن دالم ديري ستياف اينديويدو. مشاركت اسلام مستيله تكوه سفرتي سبواه باغونن يغ ترسرکم كوكوه، سباكايمان سبدا رسول الله ﷺ يغ برمقصود:

"اورغ مؤمن باکي اورغ مؤمن یغ لایین اداله اومقام ساتو بینان، قوات مغواتکن دانتارا ساتو سام لایین". ﴿روایة مسلم﴾.

کیت مستیله مموق دان مپوبورکن فراسان کاسیه سایغ یغ مروفاکن فکتور فنتیغ باکي کجایان فرساوداران دان کما جوان سواتو اومت. سبالیقش، بغسایغ سنتیاس برقیچه-بله اکن منجادی بغسایغ لمه دان تیدق ممقویایغی کاوقایان دالم مماجوکن کهیدوفن این.

مسلمین یغ درحمتی الله،

کتیک: کاوتامان کهیدوفن یغ باعیق.

ماریله کیت سکالین براوسها اونتوق برهجرة درقد کهیدوفن یغ سمثیت کقد کهیدوفن یغ سلیسا. اولیه ایت، کیت فرلو براوسها دغن تگون سرتا دایریغی دغن تَوَكَّلْ دان دعاء کقد الله. کیت مستی مپدري بهاوا ستیاف کجایان یغ دفراولیھی اداله کورنیان الله. دغن بریکلکن سماغت کایمان یغ تکوه، کیت تیدق سسکالی اکن مراسایغی لمه سماغت اتاو برقتوس اسا، اقایلا داوجی دغن اوجین الله، سفرتی ککاوتن ایکنومی، کنایقن هرک بارغن دان دالم اف جوا کادان سکالی فون.

سبالیقش، کیت فرلو برتیندق فوسیتیف دغن منیغکتکن لاکي تاهف کعلموان دان کماهیرن کیت، دسمقیغ برصبر دالم متهادفی سموا مسئله. کیت سدر بهاوا ستیاف اوسها یغ دلاکوکن دغن نیه یغ إخلاص، تنتوله دبری نیلین سباکای عباده دسیسی الله سبحانه وتعالی دان اکن ممباوا کجایان سرتا کبایقن یغ لییه بسر کقد کیت. فرمان الله دالم سورة النحل ایات 97:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثِيَ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهٗ حَيٰوةً طَيِّبَةً ۖ وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٤٧﴾

یغ بر مقصود:

"سسیاڤا یغ بر عمل صالح، دری للاکي اتاو قرمقوان، سدغ دي برايمان، مک سسوغکوهش کامي اکن معهیدوڤکن دي دغن کهیدوڤن یغ بائيق دان سسوغکوهش کامي اکن ممبالس مریک، دغن ممبریکن قاهلا یغ لیبه دری اف یغ مریک تله کرجکن".

الله ممبری قلباکاي کموداهن هیدوڤ دان رزقي دبومي این کغد ماءنسي دغن سکالا سومبر رزقي ددارتن ماهو قون دلاءوتن. قثغکورن اتاو عملن ممینتا-مینتا اتاو ملیقق تنقا کرجا اداله قربواتن یغ دچلا اولیه اسلام. اسلام تیدق مغهالغ کیت منچاري ککایان. ملالوئی ککایان، کیت داقت برزکاة، برواقف، برصدقه دان لاین-لائین. اسلام مغهالغ کیت منچاري هرتا سهیغک لوفا منونایکن کواجیقن مخرجکن عباده کغد الله سبحانه وتعالی دان منداقتکن هرتا دغن جالن تیدق حلال.

**سیدغ جمعة یغ درحمتي الله،**

اومت اسلام دسموا قریغکت هندقله مپدیاکن بکلن یغ کوکوه دان مرغکومي سلوروه تونتوتن اسلام یاءیت دغن قثغیاتن، سهیغک مریک منجادي مسلم دری سودوت عقیده، مسلم دری سودوت عبادة، مسلم دری سودوت اخلاق، مسلم دری سودوت کلوارک، داقت مغواساءي ديري دان میقیني ماس دغن اسلام یغ کیمیلغ.

ماريله کیت کمبالي اونتوق محاسبة ديري سمقنا مماسوقي تاهون بارو این. ماريله کیت ممقربتولکن کرق کرجا اتاو هیدوڤ کیت. ماريله کیت لاکوکن اف یغ لیبه

بايق درقد هاري اين، هاري ايسوق دان ستروسن. سموك كيت اكن منجادي اومت  
چونتوه يغ برجاي. فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة الحشر ايات 18:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَلْتَنْظُرْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ لِغَدٍ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا  
تَعْمَلُونَ ﴿١٨﴾

يغ برمقصود:

"واهاي اورغ ۲ يغ برايمان! برتقوبله كشد الله ﴿دغن مخرجكن سوروهنش دان  
منيغكلكن لارغن﴾ دان هندقله تياف ۲ ديري مليهت دان ممرهاتيكن اف يغ دي  
تله سدياكن ﴿دري عمل ۲﴾ اونتوق هاري ايسوق ﴿هاري اخيره﴾ دان ﴿سكالي  
لاكي دايعتكن﴾: برتقوبله كشد الله، سسوغكوهن الله امت مليشوتي فعتاهوانش اكن  
سكالا يغ كامو كرجكن".

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْءَانِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ  
الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ  
اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ، وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ،  
فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

## خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَهْدِيهِ وَنَسْتَغْفِرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ، وَمَنْ يُضِلِّ فَلَا هَادِيَ لَهُ.  
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَالتَّابِعِينَ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْإِخْوَةُ الْمُؤْمِنُونَ! أَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله،

ساي برفسان كقد توان-توان دان ديري ساي سنديري سقاي برتقوى كقد الله  
سبحانه وتعالى دغن مماتوهي سكاللا فرينتهش دان منجاءوهي سكاللا لارغثن.  
سسوغكوهن برهاكياله اورغ-اورغ يغ برتقوى كقد الله.

قد هاري يغ موليا اين ماريله كيت مغيصافي بهاواسان فركاتان يغ قاليع بنر اداله  
كتاب الله ياءيت القرءان الكريم . فتونجوق يغ اكن مباوا كبهاكيان كقد كيت  
ددنيا دان داخيرة اداله فتونجوق رسول الله ﷺ.

سدرله بهاواسان مميليه فتونجوق سلائين درقد القرءان دان السنه اداله فربواتن بدعة  
ضلالة يغ اكن مغيوندغ كچلاكاءن كقد ديري، كلوارك سرتا نكارا ددنيا دان اخيرة.

ماريله كيت ممبينا كهيدوفن برلندسكن شريعة اسلام يغ موليا، كيت برجهاد  
منكفن اكام سهيغكاله حكوم اسلام ددولتكن دان كيت برجاي برناو غ دباوه  
نكارا يغ بايق دان مندافت كامقونن الله: " بَلَدَةٌ طَيِّبَةٌ وَرَبُّ غَفُورٌ ".  
تيدق لوفا قد ساعه يغ فنوه بركة اين انتوق برصلواة كاتس نبي محمد ﷺ يغ ممباوا  
فتونجوق دان رحمة كقد كيت سكالين كران فرينته الله ددالم القرعان:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ  
إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا  
(٥٦)

"سسوغكوهن الله دان ملائكتن برصلوات كقد نبي محمد ﷺ واهاي اورغ ۲  
يغ برايماں برصلواتله كامو كقدان سرتا اوچككنله سلام سجهترا دغن قشعمرتن يغ  
سفنوهن".

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ. كَمَا صَلَّيْتَ  
وَسَلَّمْتَ وَبَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ  
مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ.  
اللَّهُمَّ أَرِنَا الْحَقَّ حَقًّا وَارْزُقْنَا التَّبَاعَةَ وَأَرِنَا الْبَاطِلَ بَاطِلًا وَارْزُقْنَا اجْتِنَابَهُ، بِرَحْمَتِكَ يَا  
أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اَللّٰهُمَّ اَنْزِلِ الرَّحْمَةَ وَالسَّكِيْنَةَ وَالسَّلَامَةَ وَالْعَافِيَةَ عَلٰى مَلِكِنَا، سري فادوك باكيندا يڭ  
دڤرتوان اكوڭ، السلطان مُحَمَّد الْخَامِس ، وكذلك مولانا توان يڭ تراوتاما تون داتوء  
سري اوتاما دكتور حاج عبد الرحمن بن حاج عباس يڭ دڤرتوا نكري فولاو فينڭ.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

عِبَادَ اللّٰهِ ! إِنَّ اللّٰهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ  
وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. فَادْكُرُوا اللّٰهَ الْعَظِيمَ يَدْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا عَلٰى  
نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللّٰهِ أَكْبَرُ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.